

# EFTH PARENTS

## ÉDITORIAL N° 8



ποτέ ξανά  
jamais plus  
never again  
mai più  
nunca más



### Vacances semaine du 22/02

La rentrée de septembre ayant été décalée au 14/09 et le secondaire ayant commencé le téléenseignement avant cette date, selon le calendrier adopté en conseil d'établissement, tout le monde est en vacances le 19/02 au soir, les maternelles et primaires reprennent le 01/03 matin et le secondaire le 03/03.

Nous proposerons des ateliers de vacances du lundi au vendredi de 8h30 à 16h. Inscriptions jusqu'au 15/02 en ligne. Il est important que nos initiatives recueillent des inscriptions. Nous n'avons d'ailleurs pas compris pourquoi la proposition homework factory n'a pas reçu d'écho...  
Merci de vos retours.

### Point histoire

Le 27/01 est le jour de la Mémoire de l'Holocauste. Le 27 Janvier 1945, les troupes soviétiques libéraient le camp d'Auschwitz Birkenau... L'EFTH a participé à une conférence en ligne avec M. Samis Taboh et Mme Hella Matalon.

Les élèves de CM1-CM2 et les secondaires ont répondu présents sur la création d'affiches et photos pour ce message si important : **PLUS JAMAIS ÇA**

## DE CAROLINE GEOFFRAY

Nous espérons que la nouvelle en présentiel du secondaire soit confirmée.

### RDV Bilans et notes

#### Primaire

Dès le CP les bulletins seront accessibles sur Livreal (lien sur la pochette évaluation). Si nécessaire, des rendez-vous particuliers se tiendront. N'hésitez pas à contacter l'enseignante.

#### Secondaire

À côté du bulletin CNED, l'équipe pédagogique a préparé un document particulier de suivi. Les rdv seront fixés via zoom les 9 et 10/02.

Concernant les examens, nous attendons le calendrier d'organisation émanant de la division des examens et concours. Les épreuves de spécialité prévues le 15/03 seront validées sur les moyennes.

### À venir

- Visite virtuelle d'Azay le rideau pour les CM1-CM2 et les CE1-CE2 le 05/02.
- Carnaval le 19/02... Plus de détails suivront dans les classes
- Le projet robotique, qui s'organise, pour les cycles 2, 3, 4 permet un travail interdisciplinaire autour d'activités comme le tapis d'histoire, les énigmes partagées par toutes les écoles françaises de la zone sud. Il permet aussi de s'initier au logiciel de programmation Scratch.

### Enseignantes junior

Nous accueillerons dès le 01/02 pour l'une et dès le 11 pour la deuxième et ce, jusqu'en juillet Lucile et Anastasia qui font leur stage de professionnalisation FLE chez nous. Ce sera l'occasion de nouvelles activités...



# EFTH PARENTS

## ÉDITORIAL N° 8



ποτέ ξανά  
jamais plus  
never again  
mai riù  
nunca más



• Το πρότζεκτ ρομποτικής για τους κύκλους 2, 3 και 4 δίνει τη δυνατότητα στους μαθητές να εργαστούν διαθεματικά πάνω σε δραστηριότητες όπως το «χαλί της ιστορίας» και τα αινίγματα που μοιράζονται με όλα τα γαλλικά σχολεία της περιφέρειας Νότιας Ευρώπης. Επιπλέον, οι μαθητές έχουν την ευκαιρία να εξοικειωθούν με το λογισμικό προγραμματισμού Scratch.

### Δασκάλες junior

Την 1η και 11 Φεβρουαρίου και μέχρι τον Ιούλιο, υποδεχόμαστε την Lucile και την Anastasia που θα πραγματοποιήσουν την πρακτική τους άσκηση στην διδασκαλία της Γαλλικής ως Ξένης γλώσσας στο σχολείο μας. Αυτό θα αποτελέσει ευκαιρία για νέες δραστηριότητες.

### ΑΠΟ ΤΗΝ CAROLINE GEOFFRAY

Ελπίζουμε να επιβεβαιωθεί η επαναλειτουργία των σχολικών μονάδων Δευτεροβάθμιας εκπαίδευσης.

### Επίδοση βαθμών και ελέγχων προόδου - ραντεβού με τους γονείς

#### Δημοτικό

Τα δελτία προόδου θα είναι προσβάσιμα στην πλατφόρμα Lincval (σύνδεσμος στην επιλογή évaluation). Εάν κρίνεται απαραίτητο, θα προγραμματιστούν ραντεβού. Μην διστάσετε να επικοινωνήσετε με τους εκπαιδευτικούς.

#### Γυμνάσιο-Λύκειο

Παράλληλα με το δελτίο προόδου CNED, η παιδαγωγική ομάδα έχει ετοιμάσει ένα εξατομικευμένο δελτίο παρακολούθησης. Τα ραντεβού θα προγραμματιστούν - μέσω zoom - στις 9 και 10 Φεβρουαρίου.

Αναφορικά με τις εξετάσεις, αναμένουμε το χρονοδιάγραμμα διεξαγωγής τους από το τμήμα εξετάσεων και διαγωνισμών. Οι εξετάσεις στα μαθήματα ειδικότητας που έχουν προγραμματιστεί για 15/03 θα επικυρωθούν με βάση τους μέσους όρους.

### Προσεχώς

• Εικονική επίσκεψη του πύργου Azay-le-Rideau για τους μαθητές CM1-CM2 και CE1-CE2 στις 05/02.

• Απόκριες στις 19/02 ... θα ακολουθήσουν περισσότερες λεπτομέρειες στην τάξη.

### Διακοπές Φεβρουαρίου

Η έναρξη της σχολικής χρονιάς μετατέθηκε στις 14/09 ενώ το Γυμνάσιο-Λύκειο είχε ήδη ξεκινήσει την τηλεκπαίδευση. Σύμφωνα με το ημερολόγιο που επικυρώθηκε από το Σχολικό Συμβούλιο, όλοι οι μαθητές είναι σε διακοπές από 19/02 το βράδυ. Οι μαθητές του Νηπιαγωγείου-Δημοτικού επιστρέφουν στο σχολείο την 1η Μαρτίου, ενώ οι μαθητές του Γυμνασίου-Λυκείου στις 3 Μαρτίου. Κατά τη διάρκεια των διακοπών, σας προτείνουμε εργαστήρια από Δευτέρα έως Παρασκευή και ώρες 08.30-16.00. Οι εγγραφές γίνονται ηλεκτρονικά έως 15/02. Είναι σημαντικό οι πρωτοβουλίες μας να βρίσκουν ανταπόκριση. Δεν μπορέσαμε να κατανοήσουμε γιατί η πρότασή μας για την υπηρεσία « homework factory » δεν έτυχε αποδοχής ... Ευχαριστούμε για τα σχόλιά σας.

### Ιστορία

Η 27η Ιανουαρίου είναι η ημέρα Μνήμης των θυμάτων του Ολοκαυτώματος. Στις 27 Ιανουαρίου 1945, τα σοβιετικά στρατεύματα απελευθέρωσαν το στρατόπεδο Άουσβιτς Μπίρκεναου. Το Γαλλικό Σχολείο Θεσσαλονίκης συμμετείχε σε μια διαδικτυακή διάλεξη με τον κ. Σάμη Ταμπώχ και την κα Χέλλα Ματαλών.

Οι μαθητές των τάξεων CM1-CM2 και του Γυμνασίου-Λυκείου ανταποκρίθηκαν στη δημιουργία αφισών και φωτογραφιών για αυτό το τόσο σημαντικό μήνυμα: **ΠΟΤΕ ΞΑΝΑ**



# EFTH PARENTS

## ÉDITORIAL N° 8



### FROM CAROLINE GEOFFRAY

We hope that the reopening of the Secondary education schools will be confirmed.

#### Grades and parents meeting

##### Elementary

Starting from 1st grade, student grades will be accessible through Livreval (link can be found in the évaluation tab). If necessary, meetings can be arranged. Don't hesitate to contact the teacher.

##### Secondary

Aside from the official grades from CNED, our pedagogical team has prepared a document evaluating each student. Meetings will be held via zoom on the 9th and 10th of February.

Regarding the exams, we await the official calendar from the exam division. The speciality tests scheduled for the 15/03 will be validated on the averages.

##### To come

- Virtual visit of the tower of Azay-le-rideau for CM1-CM2 and CE1-CE2 on the 5th of February.
- Carnival on the 19th of February. More details to come during class.
- The robotic project, that is being organized for the cycle 2 through 4 will allow an interdisciplinary work around activities like the "carpet of history", and the enigmas shared throughout every french school all around southern Europe. It will also initiate a training on the programming software "Scratch".

#### Junior teachers

We're happy to welcome on 01/02 and 11/02, up until July, Lucile and Anastasia, two college students that will do their

internship on "FLE professionalization" here. This is a good occasion for new activities.

#### Holiday week of 22/02

The return to school back in September having been shifted to 14/09, and secondary school having begun zoom classes before this date, according to the calendar given by the establishment council, everyone is on holidays starting 19/02. Kindergarten and primary come back to school on 01/03 and secondary on 03/03.

We will suggest some holiday activities from monday until sunday, starting at 8:30 until 16:00. Registrations can be done until 15/02 online. It's important that our initiatives do gather registrations. We didn't understand why our proposition of "homework factory" didn't resonate well... Thank you for your feedback.

#### History

The 27/01 is the day of the Memorial of the Holocaust. On the 27th of January 1945, sovietic troops released the camp of Auschwitz Birkenau. The French School of Thessaloniki took part in an online conference with Mr. Samis Taboh and Ms. Hella Matalon.

Students of CM1-CM2 and secondary school responded with their presence on the creation of panels and photos for this important message : **NEVER AGAIN**

